



**Le Club Biathlon de Courcelette**

**Vous invite à participer à**

**La Coupe Québec # 3**

**à Valcartier**

**Les 8 et 9 février 2025**

**Épreuves de Sprint et de Poursuite**

**CATÉGORIES POUR LA COUPE QUÉBEC :**

Hommes, Femmes , Hommes et Femmes Junior, Homme et Femmes Benjamin,  
U17 Debout (Garçons et Filles Sr), U17 Couché, U15 Couché (Garçons et filles),  
Garçons et Filles Junior, Garçons et Filles Juvéniles, Débutant Garçons et Filles,  
Initiation Garçons et Filles

**Selon les règles de l'IBU 2024 et la politique d'organisation des Coupes Québec  
version nov. 2019**

**Organisée par :**



**Centre de biathlon, USS Valcartier**

Le Club Biathlon de Courcellette vous souhaite la bienvenue au Centre de Biathlon Valcartier pour la Coupe Québec les 8 et 9 février 2025.

Le comité organisateur prépare une excellente compétition et les athlètes de partout en province sont encouragés à participer à cet événement.

Les frais d'événement incluent l'accès aux pistes et au champ de tir pour les athlètes lorsqu'ils s'inscrivent en ligne. Veuillez répondre à toutes les questions du formulaire d'inscription afin que nous puissions vous offrir une expérience de qualité lors de notre événement.

**Seuls les responsables de champ de tir inscrits auprès de la Fédération québécoise de biathlon peuvent agir comme officier de sécurité de champ de tir.** Vous devez avoir un responsable de la sécurité du champ de tir sur place pendant votre temps de pratique et cela peut être organisé en contactant notre comité organisateur.

Normand Gonthier

Chef de compétition

#### **COMITÉ ORGANISATEUR**

Président de Courcellette	François Leclerc
Chef de compétition	Normand Gonthier (Arbitre international)
Secrétaire de compétition	Donald Villeneuve (DT canadien)
Chef du chronométrage	Marie-Pier Gonthier (Officiel avancé)
Chef du parcours	Lise Le Guellec (Chef)
Chef du stade	Denis Huot (Officiel avancé)
Chef du stand de tir	Michel Gasseau (DT canadien)
Responsable des bénévoles	AEC
Délégué Technique	AEC

#### **Point de contact**

Normand Gonthier – Courriel : [normandgonthier@gmail.com](mailto:normandgonthier@gmail.com) Téléphone : 581-998-1142

Donald Villeneuve – Courriel : [donville@videotron.ca](mailto:donville@videotron.ca) – Téléphone : 418-933-8175

## ENDROIT

### Centre de biathlon – USS VALCARTIER

Le centre de biathlon est situé dans le secteur récréatif de la garnison Valcartier. Seulement 29 km séparent le centre-ville de la Ville de Québec de la garnison. Le parcours utilisé pour les épreuves sera remis à tous les concurrents à leur arrivée sur place. L'ensemble du parcours est disponible sur le site internet de la FQB.

#### Admissibilité à la compétition:

Pour participer à la Coupe Québec, tout compétiteur doit être membre de Biathlon Canada ou s'être enregistré à l'aide d'un permis de jour. Il doit aussi être en règle quant à l'application de la Loi sur les armes à feu s'il utilise une carabine de petit calibre (.22).

Les compétiteurs membres de la FQB pourront recevoir des points pour leur classement lors de cette tranche de la Coupe Québec.

Pour les citoyens canadiens, il est obligatoire que tous les athlètes aient en leur possession et puissent montrer sur demande leur permis de possession et de port d'arme à feu ou leur permis de mineur, émis par le gouvernement du Canada.

#### Processus de déclaration d'armes à feu pour non-résidents:

Les équipes et les concurrents individuels de l'extérieur du Canada doivent déclarer leurs carabines à la frontière canadienne, remplir la documentation et acquitter les frais requis pour importer des armes à feu et des munitions au Canada.

Tous les athlètes doivent enregistrer leurs propres carabines et payer les frais applicables de 25 \$ CAN.

Pour de plus ample directive, veuillez-vous référer au site gouvernemental <http://www.rcmp-grc.gc.ca/cfp-pcaf/fs-fd/visit-visite-fra.htm> .

## INSCRIPTION:

La période d'inscription en ligne sur Zone4 débute le **11 janvier et se terminera le 5 février 2024 à 24h00 HNR.**

<https://zone4.ca/register.asp?id=37710>

Note : Les frais sont majorés de 10.00\$ pour les inscriptions seront **ajouté après le 3 février 2024 à 24h00 HNR**

Aucune inscription ne sera prise sur place.









Le paiement **doit être effectué** par carte de crédit (Visa ou Mastercard). **Des frais de traitement sont applicables.**

Tous les concurrents DOIVENT être membre de leur division ou leur état / nation pour la saison 2024-25. Une preuve d'adhésion est requise pour participer. Entrez le numéro de membre dans le champ d'adhésion (les concurrents USBA peuvent inscrire « USBA » dans le champ d'adhésion).

Les frais pour la compétition de la Coupe du Québec 3 comprennent des laissez-passer pour le champ de tir et les pistes de ski du 7 au 9 février 2025.

Catégories	1 Compétition	2 Compétitions
<b>Senior</b> (Hommes et Femmes)	50.00\$	80.00\$
<b>Junior</b> (Hommes et Femmes)	50.00\$	80.00\$
<b>Benjamin</b> (Hommes et Femmes)	50.00\$	80.00\$
<b>Maître</b> (Homme/Femme)	50.00\$	80.00\$
<b>U17</b> (Garçon Sr / Fille Sr)	45.00\$	70.00\$
<b>U15</b> (Garçon Jr / Fille Jr)	45.00\$	70.00\$
<b>Junior 13-14</b> (Garçon/Fille) AC	30.00\$	45.00\$
<b>Juvenile 11-12</b> (Garçon/Fille) AC	30.00\$	45.00\$
<b>Débutant 9-10</b> (Garçon/Fille) AC	30.00\$	45.00\$

**Catégories de compétiteurs et épreuves.** L'horaire complet des épreuves de l'événement sera confirmé le jeudi 6 février 2025.

CATÉGORIES DE CONCURRENTS				
Calibre .22	SPRINT - Samedi 8 février 2025		Poursuite - Dimanche 9 février 2025	
	Distance	Tir	Distance	Tir
				
Hommes 22 ans et plus	10 km	CD	12.5 km	CCDD
Femmes 22 ans et plus	7.5 km	CD	10 km	CCDD
Hommes Juniors 19-21 ans	10 km	CD	12.5 km	CCDD
Femmes Juniors 19-21 ans	7.5 km	CD	10 km	CCDD
Hommes Benjamins 17-18 ans	7.5 km	CD	10 km	CCDD
Femmes Benjamins 17-18 ans	6 km	CD	7.5 km	CCDD
Hommes Maîtres 35 ans et plus	6 km	CD	7.5 km	CCDD
Femmes Maîtres 35 ans et plus	6 km	CD	7.5 km	CCDD
U17 Sr Garçons debout 15-16 ans	6 km	CD	7.5 km	CCDD
U17 Sr Filles debout 15-16 ans	6 km	CD	7.5 km	CCDD
U17 Garçons couché 15-16 ans	6 km	CC	8 km	CCC
U17 Filles couché 15-16 ans	6 km	CC	8 km	CCC
U15 Garçons couché 13-14 ans	4.5 km	CC	4 km	CCC
U15 Filles couché 13-14 ans	4.5 km	CC	4 km	CCC
Air comprimé (.177)	SPRINT - Samedi 8 février 2025		Poursuite - Dimanche 9 février 2025	
	Distance	Tir	Distance	Tir
				
Garçons et filles juniors 13-14 ans	4.5 km	CC	4 km	CCC
Garçons et filles juvéniles 11 - 12 ans	4.5 km	CC	4 km	CCC
Garçons débutants 9 - 10 ans	3.0 km	CC	4 km	CCC
Filles débutants 9 - 10 ans	3.0 km	CC	3 km	CCC
Garçons et Filles 8 ans	2.25 km	CC	3 km	CCC

## **Procédures au stand de tir**

Les compétiteurs qui portent leur carabine pendant la compétition ou qui en prennent possession, avant le tir, sur les râteliers, de même que les entraîneurs et le personnel qui manipulent des carabines, doivent avoir en leur possession et être en mesure de montrer sur demande leur PPA ou leur permis de mineur, et se conformer aux lois canadiennes sur les armes à feu.

Les compétiteurs des catégories U17 et U15 couché n'auront pas besoin d'un permis de mineur. Après avoir skié une boucle du parcours, leurs carabines leur seront apportées par un entraîneur à leur tapis pour chaque séance de tir. Dans cette procédure, les carabines seront placées sur le tapis par un entraîneur, le canon pointant vers les cibles, ou remises directement à l'athlète une fois qu'il se sera installé sur le tapis. A moins que des couloirs ne soient assignés à des athlètes spécifiques, les carabines ne doivent pas être placées sur un tapis avant que l'athlète ne soit en vue de l'entraîneur sur le champ de tir. Les procédures de chargement de la carabine et de tir doivent être entièrement effectuées sans assistance, par le compétiteur lui-même. À chaque passage au champ de tir, une fois la dernière balle tirée, le compétiteur doit ouvrir la culasse et déposer la carabine sur le tapis de tir, le canon pointant en direction des cibles, avant d'effectuer sa sortie de champ de tir.

**Catégorie air comprimé:** Les entraîneurs des catégories à air comprimés placeront les carabines sur le tapis et les compétiteurs ne tireront qu'en position couchée.

**Participatif :** La catégorie participative avec les carabines de calibre .22 et AC. Les carabines seront déposées sur le pas de tir par les entraîneurs. Les points obtenus de cette catégorie ne comptent pas au classement de la Coupe Québec.

### **Ordre et temps des départs de chaque épreuve**

L'ordre de départ des différentes catégories variera en fonction des distances à parcourir, du nombre de concurrents inscrits et des conditions des pistes. Le comité de compétition de l'événement fixera avec le DT l'ordre de départ des catégories. L'horaire du départ des catégories sera envoyé aux clubs le jeudi 6 février. 2025.

Si le site de compétition n'est pas en mesure de tenir l'événement, les clubs en seront informés par le comité organisateur le mercredi 5 février. 2025.

### **Politique d'annulation:**

Si l'événement est annulé en raison d'un froid extrême, trois jours avant l'événement, la Fédération Québécoise de Biathlon remboursera au minimum 75% des frais d'inscription au nom des clubs organisateurs.

Si l'événement est annulé durant la fin de semaine de compétition en raison d'un froid extrême ou d'un cas de force majeure, aucun remboursement des frais d'inscription ne sera effectué.

Si un athlète se désiste avant la date limite d'inscription, des frais de traitement de 10 \$ pourraient être appliqués avant l'envoi d'un remboursement.

**COMPÉTITIONS:**


Samedi 8 février 2025: Sprint (Hosting Policy Biathlon Canada June 2024)

Dimanche 9 février 2025 : Poursuite (Hosting Policy Biathlon Canada June 2024)

**Sanction**

Les compétitions de la saison 2024-2025 sont sanctionnées par Biathlon Canada et la FQB et sont couvertes par leur assurance.

## Programme de l'événement du 6 au 9 février 2025

<b>Jeudi, 6 février 2025</b>		
19h30 Rencontre des entraîneurs en mode virtuel le lien vous sera communiqué via « Remind » <a href="https://teams.microsoft.com//meetup-join/19%3ameeting_MWE5ZGFkM2UtOGQzZC00OWU5LWFkYWUtMGNhYmlyZDhiZWly%40thread.v2/0?context=%7b%22Tid%22%3a%22ab126afb-e60c-4e2f-b6cf-c7350c76dc84%22%2c%22Oid%22%3a%22da575e17-e21c-4ee6-b44e-75ec7c2cb989%22%7d">https://teams.microsoft.com//meetup-join/19%3ameeting_MWE5ZGFkM2UtOGQzZC00OWU5LWFkYWUtMGNhYmlyZDhiZWly%40thread.v2/0?context=%7b%22Tid%22%3a%22ab126afb-e60c-4e2f-b6cf-c7350c76dc84%22%2c%22Oid%22%3a%22da575e17-e21c-4ee6-b44e-75ec7c2cb989%22%7d</a>		
<b>Vendredi, 7 février 2025</b>		
10h00	Ouverture du bureau de compétition	Cueillette des clés de cubicule de fartage (Dépôt de 100 \$ en espèce)
13h00 à 15h00	Entraînement non-officiel	Vous devez avoir votre OSCT
16h00	Fermeture du bureau de compétition	
<b>Samedi, 8 février 2025</b>		
08h00	Ouverture du bureau de compétition	Cueillette des clés de cubicule de fartage (Dépôt de 100 \$)
09h00	Distribution des dossards	
10h45	Ouverture de la vérification d'équipement	
11h00 à 11h45	Période de zérotage	Toutes les catégories
12h00	Début de la Compétition Sprint	
14h30	Fin de la compétition	
15h00	Publication des résultats finaux	Sur Remind
15h30	Remise des médailles	En avant du chalet
16h00	Fermeture du bureau de compétition	
<b>Dimanche, 9 février 2025</b>		
08h00	Ouverture du bureau de compétition	
08h30	Distribution des dossards	
09h45	Ouverture de la vérification d'équipement	
10h00 à 10h45	Période de zérotage	Toutes les catégories
11h00	Début de la Compétition Poursuite	
13h30	Fin de la compétition	
14h00	Publication des résultats finaux	Sur Remind
14h30	Remise des médailles	En avant du chalet

\*Le calendrier et les catégories sont sujets à changements en raison des conditions climatiques et du nombre de concurrents.

Le comité d'organisation se réserve le droit de modifier le calendrier de l'événement au besoin. Tous les efforts seront déployés pour aviser les participants des changements sur le site Web de la Fédération Québécoise de Biathlon et les pages de réseaux sociaux. Tous les avis seront affichés sur le tableau d'affichage de niveau supérieur à l'extérieur du bâtiment de biathlon.

L'application « Remind », qui est gratuite, utilise les messages texte et sera également utilisée lors de la compétition pour transmettre les informations pertinentes tel que les documents pour les entraîneurs, les résultats provisoires, résultats finaux, décision du jury, changement d'horaire, etc...

Vous pouvez vous joindre au groupe en suivant les informations sur le fichier PDF ci-joint à cette invitation :



## Inscrivez-vous pour recevoir des mises à jour importantes de D. Villeneuve and N. Gonthier.

Obtenez des informations sur **CQ2024-2025** directement sur votre smartphone, et non plus sur papier.


Choisissez une méthode de réception des messages pour **CQ2024-2025** :

**A** Si vous possédez un smartphone, obtenez des notifications push.

Sur votre iPhone ou smartphone Android, ouvrez votre navigateur Web et accédez au lien suivant :

[rmd.at/cq2425](https://rmd.at/cq2425)

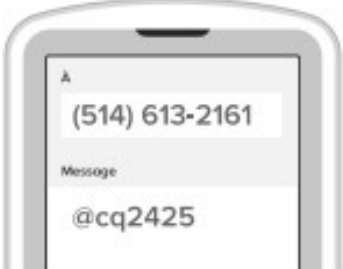
Suivez les instructions pour vous inscrire sur Remind. Vous serez ensuite invité à télécharger l'appli.



**B** Pas de smartphone ? Optez pour les notifications par SMS.

Envoyez le message @cq2425 par SMS au numéro (514) 613-2161.

\* Les frais d'envoi de SMS standard s'appliquent



Vous n'avez pas de téléphone portable ? Accédez à [rmd.at/cq2425](https://rmd.at/cq2425) sur un ordinateur de bureau pour vous inscrire aux notifications par courriel.



## LOGISTIQUE

### Hébergement

Quelques suggestions d'hôtels de la région suivent :

- ❑ **Hôtels Jaro:** 6 hôtels à Québec. [www.hotelsjaro.com](http://www.hotelsjaro.com)
- ❑ **Best Western Premier – Hôtel l'Aristocrate:** 3100 chemin Saint-Louis, Québec, QC G1W 1R8, 418 653-2841
- ❑ **Grand Times Hôtel:** 6515, boulevard Wilfrid-Hamel, Québec, QC, G2E 5W3  
<http://www.timeshotel.ca/fr/contact.htm> [reservation@timeshotel.ca](mailto:reservation@timeshotel.ca)
- ❑ **Hôtels et Suites Normandin : 2 hôtels à Québec.** [www.hotelnormandin.com](http://www.hotelnormandin.com)  
Information : [info@hotelnormandin.com](mailto:info@hotelnormandin.com)
- ❑ **Auberge La Seigneurie de la Valcartier :** 53, 5e Avenue, St-Gabriel-de-Valcartier, G0A 4S0. [www.laseigneurie.com](http://www.laseigneurie.com), 418 844 3166, 1 877 264 3166
- ❑ **Office du tourisme de Québec :** <http://www.quebecregion.com/fr/hotels/>

### Repas

Disponibles à la cuisine de la troupe (Édifice 505) de l'USS Valcartier. Billets vendus à l'entrée de la cuisine. Tenue appropriée en tout temps (pas de tenue de compétition).

La région de Québec possède une grande variété de restaurants situés à proximité de la garnison Valcartier et dans tous les secteurs de la ville.

### SALLES DE FARTAGE:

Le bâtiment des salles de fartage se situe à côté de l'aire d'essai de fart et le stade de biathlon.

Le tarif est de 30 \$ par jour par cubicule. Le dépôt exigé est de 100 \$ (en espèce) pour obtenir la clé et la différence vous sera remise au retour de la clé. Le nombre d'athlètes déterminera l'attribution de la salle. Du vendredi au dimanche le total est de 90 \$.

### Réservation des salles de fartage

Veuillez faire parvenir un courriel à Donald Villeneuve à [donville@videotron.ca](mailto:donville@videotron.ca) avec votre demande indiquant le nombre d'athlètes, le personnel et l'heure et la date d'arrivée. Nous ferons de notre mieux pour répondre à vos besoins.

### CHRONOMÉTRAGE:

Des transpondeurs et les systèmes Summit seront utilisés à cet événement pour le calcul des résultats. Des frais de 60 \$ seront exigés pour un transpondeur perdu.

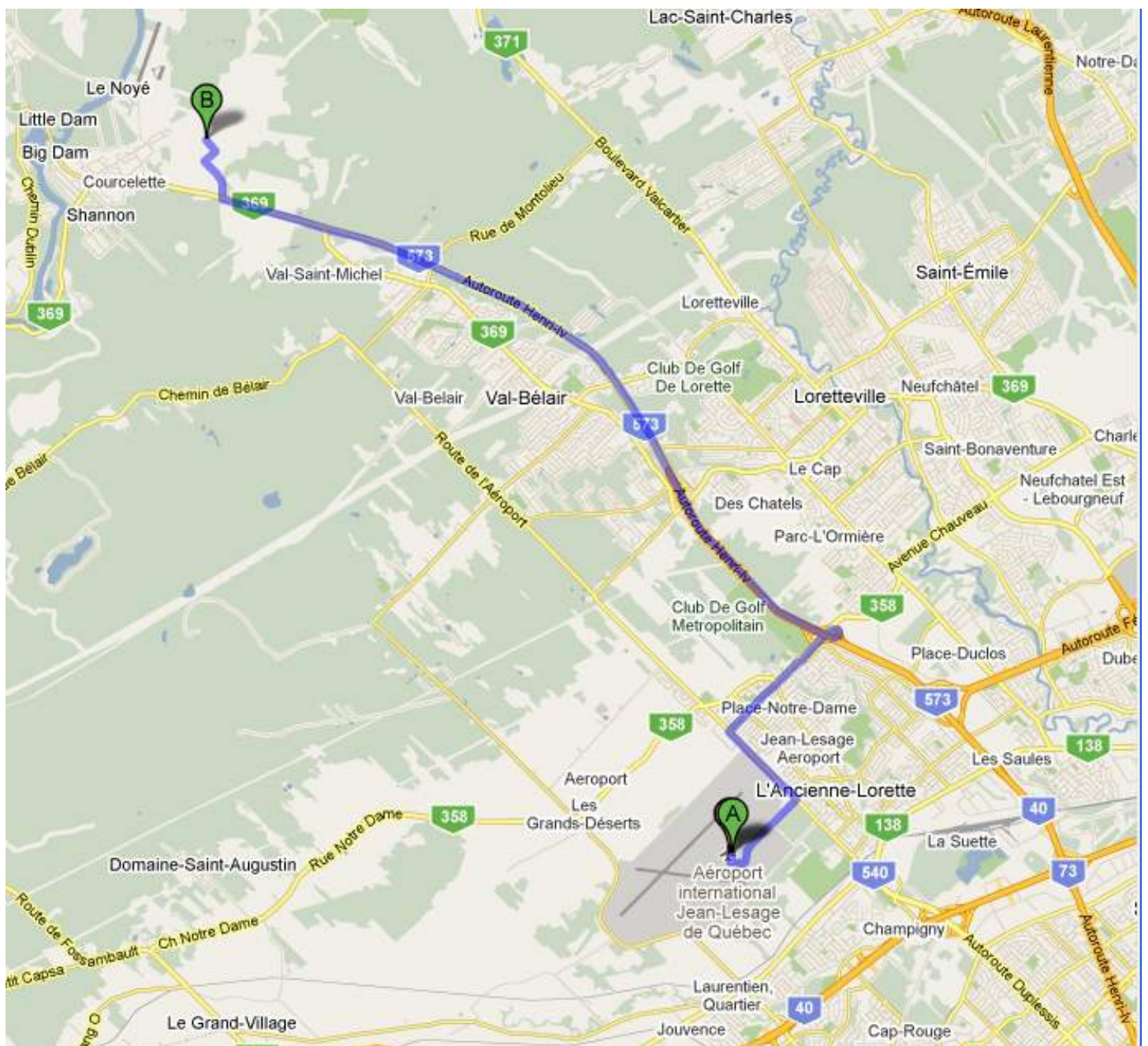
### Carte des pistes

Les pistes composant les parcours du Centre biathlon sont à la suite du document

## Accès à la garnison Valcartier

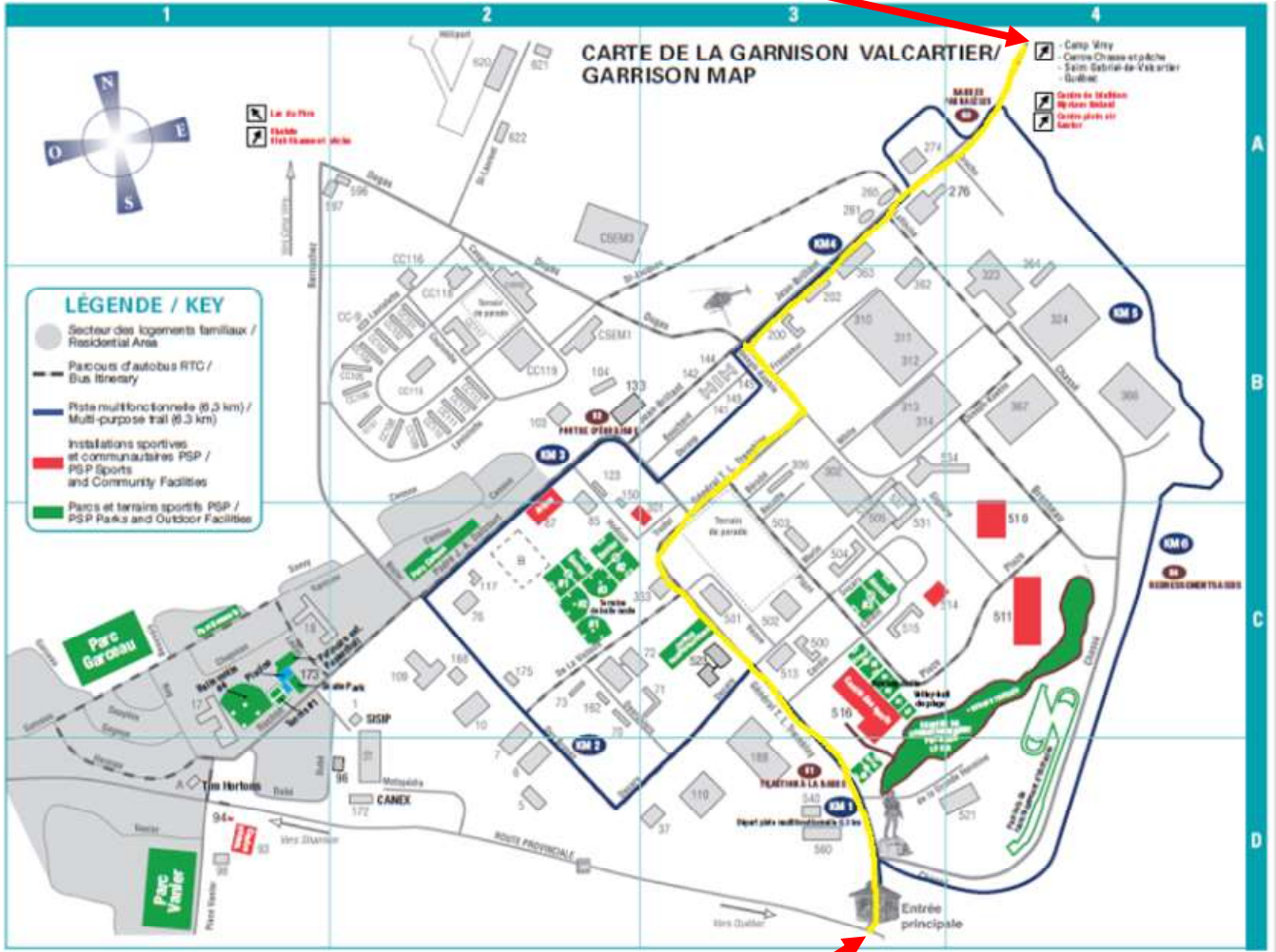
### Directions – Aéroport international Jean-Lesage à la Garnison Valcartier

Pour accéder à la garnison Valcartier, en provenance de la Transcanadienne (autoroute 20), le pont Pierre-Laporte doit être emprunté, puis les autoroutes 73 Nord, 573 Nord et 369 Nord. À partir de l'aéroport international Jean-Lesage, la carte ci-jointe fournit des indications pour se rendre à Valcartier.



# ACCÈS GARNISON VALCARTIER ET CENTRE DE BIATHLON ROUTE 369 NORD

Centre Biathlon / Biathlon Center



Entrée Grn Valcartier (route 369 Nord)  
Valcartier Entrance (Route 369 North)

